



C/2023/624

13.11.2023

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tieni Awla) tal-21 ta' Settembru 2023 – Fachverband Spielhallen eV, LM vs Il-Kummissjoni Ewropea, Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja

(Kawża C-831/21 P) (¹)

(Appell – Ghajnuna mill-Istat – Artikolu 107(1) TFUE – Kunċett ta' “ghajnuna” – Kundizzjoni marbuta mal-vantagg selettiv – Trattament fiskali tal-operaturi tal-kažinòs pubblici fil-Ġermanja – Soprataxxa fuq il-profitti – Tnaqqis parżjali tal-ammonti mhalla fir-rigward ta' din is-soprataxxa mill-baži tal-imposta fuq id-dħul jew fuq il-kumpanniji u tat-taxxa tal-kummerċ – Deciżjoni tal-Kummissjoni Ewropea – Ċahda ta' lment fi tmiem il-faži preliminari ta' investigazzjoni minhabba l-assenza ta' ghajnuna mill-Istat ikkostitwita minn dan it-tnaqqis – Konstatazzjoni distinta tal-ineżistenza ta' vantagg ekonomiku u ta' assenza ta' selettività – Rikors quddiem il-Qorti Ĝeneralni tal-Unjoni Ewropea limitat għall-konstatazzjoni tal-assenza ta' selettività – Natura ineffettiva tar-rikors – Identifikazzjoni mill-Kummissjoni tas-sistema ta' referenza jew tas-sistema fiskali “normali” – Interpretazzjoni għal dan l-ghan tad-dritt fiskali nazzjonali applikabbi – Klassifikazzjoni tas-soprataxxa fuq il-profitti bhala “imposta specjali” li tista' titnaqqas abbaži tal-“ispejjeż ikkawżati mit-tranżazzjonijiet kummerċjali” – Princípju ta' ultra petita)

(C/2023/624)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

Partijiet

Appellant: Fachverband Spielhallen eV, LM (rappreżentanti: A. Bartosch u R. Schmidt, Rechtsanwälte)

Partijiet oħra fil-proċedura: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: inizjalment minn K. Blanck u B. Stromsky, sussegwentement minn B Stromsky, aġenti), Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja (rappreżentanti: J. Möller u R. Kanitz, aġenti)

Dispożittiv

- 1) Id-digriet tal-Qorti Ĝeneralni tal-Unjoni Ewropea tat-22 ta' Ottubru 2021, Fachverband Spielhallen u LM vs Il-Kummissjoni (T-510/20, ECLI:EU:T:2021:745), huwa annullat.
- 2) Il-kawża hija mibghuta lura quddiem il-Qorti Ĝeneralni.
- 3) L-ispejjeż huma rriżervati.

(¹) ĠU C 198, 16.5.2022.